

Anteckningar till Protokollet, vid Hälften Visitation i Kares-  
Juando, den 14<sup>de</sup> Martii 1854. Närvarande Herr Pastor Fre-  
derik Engelmark jemte en talrik Forfamning af Lappisk  
och Finl. Allmoge.

S. D. Efter plutad Gudstjänst, hölls af undertecknade, ett för tillfället  
lämpligt tal på Finska språket, hvaraför några frågor framställdes,  
varande Forfamningens tillstånd, och ansågs fölgande, i anledning af de  
gifna svaren, börja i Protokollet antecknas.

Mom. 1. Allmanna Gudstjänsten hade blifvit ordentligen förrättad, med  
undantag af första Bondagen 1851., som inträffat under marknads-  
tiden eller Torsdagen, vid hvilket tillfälle Pastor Engelmark varit ofö-  
mögen att Gudstjänsta förrätta. Härmede genmälte Herr Pastor, att  
han ofver detta mässfall afgivit sin förklaring i Confessoriun.

Mom. 2. Husförhör hade blifvit hållna med Nybyggarna i byarne samt  
med Lapparna i Prestigården, efter prälyssning.

Mom. 3. Nattvardusundomen beredes af Pastor i fyra veckors tid.  
En del af förra års Nattvardusundom, examinerades af Visitator uti  
Prestigården, och befanns ega förfarlig Christendomskunskap.

Mom. 4. Huvans Nattvard hälles, så ofta Forfamningen färdant åfkar.

Mom. 5. För ofrigt hade Forfamningen ingenting att anmärka emot  
Pastor, hvarken i lara eller lefvne.

Mom. 6. Nattan hela Forfamningen förfar att hylla den absoluta  
nyckelhets principen, endatt Pastor och Klockaren på isolerade  
utom nyckelhets förmingen.

Mom. 7. Kyrkan har nu blifvit utan till brädförordad, men läktaren  
var ännu ikke alldeles färdig.

Mom. 8. Kyrko- Casans behållning vid detta bokslutet utgjorde 478 R.  
13 gd. 20ft Banos.

Mom. 9. Fattig- Casans behållning vid detta bokslutet 21 R.  
40 gd. 40ft Banos. Afven i denna Forfamning, hafwa betydliga Sam-  
manfördhet hett till de fattiga af samma anledning som i Wittangi,  
till följe af den religiösa sinnesstämning, som förfar att vara  
räddande.

Mom. 10. Slutligen anmälte Herr Pastor Engelmark, att de han  
seftidne kommare, vid tillfälle af en Till- och aftändes- syn,  
som Domhafvanden i orten, med anledning af Konglig Majestats  
Befallningshafvandens förorenande, hället a Pastor bockslutet i Kare-  
Juando, blifvit af Lyne- Ratten aflagd, att utbetalas en summa  
af flere hundra Riksdaler, till Synekhoffradens betäckande,

3

si vägade han hysa den förhoppning, att dessa Syne Koffnader, kunde möjligens blefva honom godtgjorde af Staten, dervtill han kunde smickra sig med den förhoppning, att sedan rätta förhållandet med denna Till- och Afträdes-syn, hvilken han, utan eget förvällande, ädragit sig, beför i Maxime Venerando Confessoris, rättelegen utrust, han da kunde erhålla, Maxime Venerandi Confessorii gunstbenagna Förord, till erhållande af ersättning för dessa Koffnader. För egen del anser Visitator denna Herr Pastor Engelmarkz begärar, enar han ingefver sin anförsning derom, vara grundad på naturlig rätt och billighet, alldehundendan Pastor, hvars boftälle i sitt närvarande skeik, ikke tyckes vara mera värdt, än Koffnaderna för detta boftalles syn utgöra, ikke tyckes bora vidkannas stora Koffnader än en annan Pastor, hvars boftälle han imbiinga sin egare tio gångor stora inkomster. Nu är förhållandet verkligent fastat, att Pastoerna vid Hafskusten, som är innehafvare af stora inräntiga Pastors boftallen, ikke behöfva vidkannas halften fa stora Koffnader, som Pastor Engelmark nu fått vidkannas för en Till- och Afträdes-syn, och do tillika tages i betrak- tande, ikke allenaft det däliga boftället, som Pastor Engelmark nu innehafver, utan afven den ringa lönen, som Pastor i Karlsuando nu åtnjuter, fa tyckes det vara högft obillegt, att han, endast för det stora affändets skull från Domhof- wänden boningsplatto, skall vidkannas mångedubbelt stora Koffnader, än en Pastor vid Hafskusten, som innehafver måny- dubbelt stora inkomster. Karlsuando, datum ut supra.

L. L. Läffadiey.  
n. v. Visitator.